

**Traumjob finden.  
Glücklich sein.**



Das **NEUE**  
Jobportal  
Odenwälder  
**Journal**

EGRO MEDIENGRUPPE

# Odenwälder Journal

Wochenzeitung für den Odenwaldkreis

Samstag, 11. Januar 2025 - Nummer 02 - 42. Jahrgang - Gesamtauflage 39.800 Exemplare  
Telefon 06165/93090 - Fax 0 61 65 / 93094 0 - info@odw-journal.de - www.odw-journal.de

**Schneefälle in  
Süd Hessen:**  
Zwei Verletzte bei Kollision  
mit Laternenmast  
Seite 2

**Arbeitslosenzahl  
steigt an:**  
Odenwaldkreis immer noch  
unter Hessen-Durchschnitt  
Seite 8



Ein Chor auf Reisen

Seite 5

Frisch und  
informativ



## Meldungen

### Geiselnahme in Rimbach beendet

**Rimbach.** Am Dienstag, 7. Januar, drang ein Mann gegen 8 Uhr in eine Bankfiliale in der Rathausstraße in Rimbach (Bergstraße) ein und nahm eine 21-jährige Frau als Geisel. Mit einem Großaufgebot sperrte die Polizei den Bereich weiträumig ab. Auch das Spezialeinsatzkommando war mit mehreren Beamten vor Ort. Etwa drei Stunden befand sich die Geisel in der Gewalt des unmaskierten Täters, der sie mit einem Werkzeug bedrohte. Am späten Vormittag konnte der Geiselnahme widerstandslos festgenommen werden, die Frau in seiner Gewalt blieb unverletzt. Bei dem Einsatz wurde kein Schuss abgegeben. Die Geisel und weitere Angestellte der Bank wurden seelsorgerisch betreut.

red

## Unterwegs für die Sicherheit

Neuer Anbieter entlastet Michelstädter Ordnungsamt



Unterwegs für die Sicherheit – Der Dienstleister soll die Polizei entlasten und Ansprechpartner zu den Zeiten sein, an denen das Ordnungsamt nicht besetzt ist. Foto: Stadt Michelstadt

### Milchautomaten aufgebrochen

**Reichelsheim.** In der Nacht zum Dienstag, 31. Dezember, wurde ein Milchautomat in Reichelsheim-Gumpen im Hardweg aufgebrochen und das Geld darin gestohlen. Ähnliche Einbrüche gab es bei Milchautomaten in Birkenau, Mörlenbach und Lorsch. Insgesamt wurden knapp 1.000 Euro erbeutet. Hinzu kommen laut Polizei Schäden von mehreren tausend Euro an den Automaten.

red

**Michelstadt.** Seit Jahresanfang ist ein neuer Sicherheitsdienstleister in der Michelstädter Altstadt unterwegs: Die Firma GS Sicherheitsdienst aus Bad König fährt nun freitags und samstags zwischen 21 und 5 Uhr, sonntags zwischen 21 und 24 Uhr und an den Abenden vor gesetzlichen Feiertagen von 21 bis 5 Uhr Patrouille. Im Rahmen eines Ausschreibungsverfahrens wurde der Anbieter gewechselt. Bereits seit 25 Jahren nutzt die Stadt private Sicherheitsunternehmen, um die Arbeit der Ordnungsbehörde zu unterstützen. Angefangen hat es mit kleinen und zeitlich begrenzten Tätigkeiten: Dazu gehörten Objekt- und

Wachschutz ebenso wie das Sichern von Veranstaltungen, aber auch Toiletenschließungen. Die Anforderungen sind über die Zeit stetig gewachsen. In der Altstadt und in weiteren Gebieten und an Schwerpunkten wie der Odenwaldhalle, dem Stadtpark, dem Ehrenmal Am Berg beim Gartenhaus, dem Parkplatz am Waldschwimmbad, der Zeller Straße am Wendehammer, dem Parkplatz Friedhof sowie dem gesamten Gelände des Bienenmarktplatzes ist der Sicherheitsdienst abends und nachts ständig vor Ort. Der Sicherheitsdienst vertritt die sogenannten „nicht hoheitlichen Sicherheitsaufgaben“, etwa die Klärung der

Sachlage bei Ruhestörung oder Vandalismus, und zwar zu den Zeiten, an denen das Ordnungsamt nicht besetzt ist. Damit soll auch die Polizei entlastet werden, die dann mehr Kapazitäten für Fälle hat, die sich nur polizeilich klären lassen. Mit Streifenfahrzeug und in Uniform sind die Mitarbeiter des Sicherheitsdienstes gut erkennbar - bei Vorfällen wie Ruhestörung oder anderen Angelegenheiten können sie direkt eingreifen oder von den Betroffenen informiert werden. Für die Einsatzzeiten des Sicherheitsdienstes steht den Anwohnern eine zentrale Rufnummer zur Verfügung.

red

[www.odw-journal.de](http://www.odw-journal.de)

**Willste ebb's, geh' zu Eps!**  
Seit über 30 Jahren **Odenwälder Grünschnittservice** gut beraten!  
Fällung & Schnitt von Bäumen & Sträuchern  
Hecken und Wiesen • Spezialfällungen  
Obstbaumschnitt • Grünschnittentsorgung  
Grundstückspflege • Objektservice  
Rasen vertikutieren • Totholzentsorgung  
**HÄCKSELARBEITEN • BAUMSTUMPFENTFERNUNGEN**  
**Hebebühnenarbeiten auf engstem Raum im Gelände, an und in Gebäuden**  
**Garten- und Landschaftsbau**  
**STARKREGENSCHUTZ**  
Garten - Neu- und Umgestaltungen  
Mauer + Pflasterarbeiten aus Beton od. Naturstein  
Terrassen aus Holz oder Stein • Zaunbau  
Bewässerungssysteme • Rollrasen • Pflanzarbeiten  
**Hochdruck-Reinigungsarbeiten**  
Wege, Mauern - alles wird wie neu!  
Inhaber: H. J. Eps • ☎ 0170 - 52 54 52 1

Das Beste vom Tag  
aus dem Odenwald.

**Odenwälder Journal**

**MM-Dienstleistungen – Ihr Ansprechpartner für Zeitarbeit und Arbeitssicherheit. Seriös, fair und kompetent.**

#### Zeitarbeit

- Flexibilität: Wir passen uns den individuellen Bedürfnissen unserer Kunden an und bieten kurzfristige Lösungen für Personalengpässe.
- Qualifizierte Mitarbeiter: Unser Pool an Mitarbeitern (m/w/d) ermöglicht es uns, schnell und effizient auf Ihre Anfragen zu reagieren.
- Kundenzufriedenheit: Wir legen großen Wert auf eine langfristige Partnerschaft und streben stets nach höchster Kundenzufriedenheit.
- Als regionaler Personaldienstleister haben Sie stets den gleichen Ansprechpartner, kurze Wege und einen persönlichen Kontakt.

#### Arbeitssicherheit & Staplerfahrerausbildung

- Arbeitssicherheit: Sicherheitstechnische Betreuung, Gefährdungsbeurteilung, Betriebsanweisung, Mitarbeiterschulungen.
- Staplerfahrerausbildung: Erwerb Staplerschein (Ausbildung zum Staplerfahrer), Auffrischungen und Jährliche Schulungen.



**MM-Dienstleistungen e.K.**

Pelarraße 21a · 64720 Michelstadt · Telefon 06061-9699386  
Mobil 0162-5830445 · E-Mail: mm@mm-d.info · www.mm-d.info

Werben Sie auch online.

Odenwälder Journal



FACHBETRIEB FÜR ERDUNGS- UND BLITZSCHUTZANLAGEN

#### BSA BLITZSCHUTZANLAGEN

Pelarraße 21a | 64720 Michelstadt

Inh. Werner Edelmann

Tel.: 06061 4966 | Fax: 06061 4953

Mobil: 0171 4759826 | E-Mail: info@bsablitzschutz.de

PLANUNG | INSTALLATION  
ÜBERPRÜFUNG | REPARATUR  
ÜBERSpannungSSCHUTZ

[www.odw-journal.de](http://www.odw-journal.de)



# SPD-Ortsverein auf Winterwanderung Ehrungen für bis zu 60 Jahre Mitgliedschaft

**Michelstadt.** Bei der Winterwanderung des SPD-Ortsvereins Vielbrunn zum Gasthaus „Zum grünen Baum“ in Kimbach

wurden langjährige Mitglieder geehrt. Der Landtagsabgeordnete Rüdiger Holschuh, der eben-

falls Kreistagsvorsitzender und Unterbezirksvorsitzender ist, begrüßte gemeinsam mit der Ortsvereinsvorsitzenden Sabrina Weber die Gäste.

Für zehn Jahre Mitgliedschaft in der Sozialdemokratischen Partei Deutschlands wurde Alexander Putz geehrt.

Bereits seit 30 Jahren ist Holger Weber Mitglied in der SPD.

Anita Mengler ist seit 60 Jahren in der Partei. Hierfür gab es zusätzlich zur Urkunde und einem Präsent eine Ehrennadel in Gold und Platin.

Die Willy-Brandt-Medaille wurde Herbert Albert für seine langjährige Tätigkeit in der SPD verliehen. Von 2015 bis 2021 war Albert Stadtverordneter in Michelstadt.



Von links: Alexander Putz (zehn Jahre Mitglied), Holger Weber (30 Jahre Mitglied), MdL Rüdiger Holschuh, Anita Mengler (60 Jahre Mitglied), Sabrina Weber (Vorsitzende SPD OV Vielbrunn).

Foto: SPD Ortsverein Vielbrunn

## Musikertreff in Oberzent

**Oberzent.** Der Verein „Generation Oberzent“ veranstaltet am Samstag, 18. Januar, ab 19.30 Uhr einen „Musikertreff Oberzent“ im Sportlerheim des

SV Beerfelden (Adalbert-Stifter-Straße 27).

Das Sportlerheim hat an dem Abend ab 19 Uhr geöffnet.

Ein Schlagzeug und ein Key-

board sind vor Ort, Musiker sollten eigene Instrumente mitbringen.

Angedacht sind weitere Musikertreffs in Oberzent.

## Land Hessen unterstützt Sanierung der Erbacher Tennishalle

**Wiesbaden/Erbach.** Das Land Hessen unterstützt den Tennisclub Blau-Rot Erbach e.V. bei der Sanierung der Dreifeld-Tennishalle mit einer Zuwendung von 158.700 Euro.

überreichte vor Ort den Zuwendungsbescheid. „Ich freue mich sehr, dass ich dem Verein den Bescheid überreichen darf und das Land Hessen einen finanziellen Beitrag dazu leisten kann, dass die Sanierung der Drei-

feld-Tennishalle vorangetrieben wird. Damit kann die Halle demnächst wieder vollumfänglich in Betrieb genommen und dem Vereinsleben vor Ort zur Verfügung gestellt werden.“, betonte die Ministerin.

Die Fördermittel wurden im Rahmen des Programms „Ver-einseigener Sportstättenbau“ bewilligt. Insgesamt investierte die Landesregierung 2024 über 20 Millionen Euro in die Sportstättenförderung.

### 3. EBERBACHER WINTERDORF

**NEUER MARKT**

69412 Eberbach am Neckar

## 2. - 26. JANUAR 2025

Do. - So. 12-21 Uhr und Heilige Drei Könige 12-21 Uhr

2	4	6	3		7
		9	7		
9	6	7	8		2
	4				7
8	7	3		5	6
6					2
7			5	2	8
		8	3		
3		9	2	1	6

## Schneefall führt zu Unfällen in Südhessen

**Südhessen.** Mit Beginn des Schneefalles kam es am frühen Sonntagmorgen, 5. Januar, von 3.30 bis 9 Uhr zu insgesamt sieben Verkehrsunfällen in Südhessen. Einen Unfall mit kleinerem Sachschaden gab es in Bad König.

Weitere Unfälle gab es auf der A67 bei Gernsheim, auf der B44 bei Groß-Gerau, der L 3035 zwischen Münster und Eppertshausen und in Darmstadt und

Schaafheim. Auch hier kam es zu kleineren Sachschäden.

In Bensheim geriet ein 20-jähriger Pkw-Fahrer um 3.39 Uhr auf der Wormser Straße ins Rutschen und prallte an einen Laternenmast. Die beiden 17- und 18-jährigen Mitfahrer wurden durch den Aufprall leicht bis mittelschwer verletzt.

**Auflösung vom 4. Januar 2025**

5	3	1	4	6	2	8	9	7
6	2	7	5	9	8	1	3	4
9	4	8	7	1	3	5	6	2
3	1	5	6	7	4	2	8	9
7	8	6	9	2	5	4	1	3
2	9	4	3	8	1	7	5	6
1	5	9	2	4	6	3	7	8
8	7	2	1	3	9	6	4	5
4	6	3	8	5	7	9	2	1

**myjob.de**  
Die Jobsite mit dem Social Media Boost

## Zuhause gesucht

**Volvo** ist ein aufgeschlossener und verspielter Hund, der auch Grenzen braucht. Mit anderen Hunden hat Volvo keine Probleme – geht gerne spazieren, ist verschmust und anhänglich. Volvo ist ein Jahr alt, 40 Zentimeter groß und wiegt zwölf Kilogramm. Er ist geimpft, gechippt und kastriert.



**Volvo**

**Kater Daryl** und seine Geschwister sind erst ein paar Monate alt, hatten aber bisher ein schweres Leben. Daryl ist geimpft und würde gerne mit einem seiner Brüder umziehen.



**Daryl**

HOFFNUNGSVOLLE TIERBLICKE  
www.htb.ev.de  
Tel. 06068-4785493 oder 0162-2939838

TIERE IN NOT ODENWALD  
www.tiere-in-not-odenwald.de  
Tel. 06063-939848

## Beilagenhinweis

- Action,
- ALDI,
- Denn's Biomarkt,
- Edeka,
- LIDL,
- Möbel Kempf,
- Netto,
- Penny,
- POCO,
- Rossmann,
- Segmüller,
- Tegut,
- Thomas Philipps,
- Toom Baumarkt,
- XXXLutz

**ERBACHER LICHTSPIELE**

RESERVIERUNGSHOTLINE: **06062 - 4932**  
ONLINE-RESERVIERUNG: [erbacher-lichtspiele.de](http://erbacher-lichtspiele.de)

### PROGRAMMÜBERSICHT: 09.01. - 15.01.2025

[www.erbacher-lichtspiele.de](http://www.erbacher-lichtspiele.de)

## Wie entwickelt sich die Wirtschaft? Ein Vortrag soll über die Lage aufklären

**Erbach.** Die Volksbank Odenwald lädt am Dienstag, 4. Februar, zu einem Vortrag von Prof. Dr. Alexander Hennig über die wirtschaftliche Lage in Deutschland und Prognosen für 2025. Der Vortrag beginnt um 18.30

Uhr im Festsaal des Volksbank Atriums in der Helmholtzstraße 1 in Erbach, die Gesamtveranstaltung beginnt um 18 Uhr. Prof. Dr. Alexander Hennig ist Professor für Volkswirtschaftslehre und leitet den Studien-

gang BWL – Digital Commerce Management an der Dualen Hochschule Baden-Württemberg in Mannheim. Nach dem Vortrag können Fragen gestellt und diskutiert werden.

[www.odw-journal.de](http://www.odw-journal.de)

## Journal on1ne

**TOP 3 der Woche auf der Facebook-Seite des Odenwälder Journals von 1.1. bis 7.1.2025**

**TOP 1**  
Schneefall führt zu Unfällen (Südhessen, 6. Januar)

**TOP 2**  
Zwei große Brände in Michelstadt (Michelstadt, 6. Januar)

**TOP 3**  
Verbindungsstraße gesperrt (Michelstadt/Oberzent, 6. Januar)

### Ihre Ansprechpartner für gewerbliche Anzeigen

**Gaby Marberg**  
Telefon 0 61 65 / 93 09 46  
Mobil 01 51 / 75 08 16 78  
[g.marberg@odw-journal.de](mailto:g.marberg@odw-journal.de)

**Matthias Mann**  
Telefon 0 61 65 / 93 09 50  
Mobil 0176 / 64 65 79 93  
[m.mann@odw-journal.de](mailto:m.mann@odw-journal.de)

**Zustellreklamation bitte an Tel: 06165 930-90**

# XXXLutz

# NEU

# ERÖFFNUNG

Dreieich, Würzburg, Eschborn und Mannheim feiern mit.

in **Obernburg**

## GUTSCHEIN <sup>G)</sup>



~~19,90~~  
**8,80**

Rumpsteak vom Grill

**Rumpsteak vom Grill**  
mit Pommes frites, Gemüse und Kräuterbutter  
Gültig vom 16.01. bis 18.01.2025.



Auf viele Artikel. Ausgenommen: siehe S) sowie in dieser Werbung angebotene Ware

## ZUSÄTZLICH

# AUF FAST ALLE

- Möbel
- Küchen
- Matratzen
- Gardinen
- Leuchten
- Teppiche
- Heimtextilien
- Babyzimmer
- Baby-Exklusivmarken
- Haushaltswaren & Accessoires

EXKLUSIV FÜR FREUNDSCHAFTSKARTEN-INHABERINNEN UND -INHABER



# MwSt. geschenkt

2) + S)



Mindestens

# 40%

unter UVP  
1) + S)



# IN ALLEN ABTEILUNGEN

XXXLutz Obernburg | Römerstraße 115 | 63785 Obernburg am Main | Tel. (030) 25549402-0 | Öffnungszeiten: Mo.- Fr. 10.00 - 19.00 Uhr, Sa. 10.00 - 18.00 Uhr | obernburg@xxxlutz.de

ILDE03-5-b Für Druckfehler keine Haftung. Im Online Shop wird immer der beste Endpreis angezeigt (mit „Aktion“ gekennzeichnet) - unabhängig jeglicher Rabattaktionen. Marktplatz-Verkäufer/ Drittanbieter sind von allen Aktionen ausgenommen. Die XXXLutz Möbelhäuser, Filialen der BDSK Handels GmbH & Co. KG, Mergentheimer Straße 59, 97084 Würzburg. 1) Auf den UVP bei mit „40%“ gekennzeichneten Artikeln. Ausgenommen: siehe S). Gültig bis mindestens 18.01.2025. 2) Exklusiv für Freundschaftskartenehaberinnen und -haber. Gültig auf mit „Hauspreis“ gekennzeichnete Artikel. Ausgenommen: siehe S). Der Rabatt entspricht dem deutschen MwSt.-Anteil des jeweiligen Kaufpreises (Minderung 15,96 %). Der geminderte Betrag ist Grundlage für die auf dem Kassenschein ausgewiesene deutsche MwSt. (Keine Erstattung der ausgewiesenen deutschen MwSt. möglich). Soweit anwendbar, Kombination mit dem „Hauspreis“ möglich, darüber hinaus keine weiteren Konditionen möglich. Gültig bis mindestens 18.01.2025. Baby-Exklusivmarken Jimmy Lee, My Baby Lou, Avelia und Patinio. S) Gültig bei Neuaufträgen. Ausgenommen: Artikel in dieser Werbung, in der Ausstellung als „Bestpreis“/ „Bester Preis“ gekennzeichnete Artikel, Blomus, Boxxx, Depot, JAB, Joop, Teppiche, Leifheit, Musterring, Paidi, Soehle, Tilo, Tom Tailor Teppiche und Vorwerk, bereits reduzierte Ware, Saisonartikel, Badzubehör, Elektro-Kleingeräte, Gutscheinkauf und Bücher. Bei XXXLutz in Blankenburg und Flensburg keine Baby-Artikel, sowie in Flensburg keine Teppiche platziert, aber bestellbar. Keine Barauszahlung. G) Symbolfoto. Pro Person nur ein Gutschein einlösbar. Gutschein bitte vor der Bestellung abgeben. Frühstück bis 11 Uhr. Nicht gültig bei XXXLutz in Blankenburg, Flensburg, Fürstenstein, Gadenstedt, Halstenbek und Iserlohn. Solange der Vorrat reicht. Allergen-Informationen erhalten Sie bei unseren Mitarbeitenden. Zusatzstoffnummern: siehe Speisekarte. \*nach Umbau



57x in Deutschland!

Mein Möbelhaus. Mein xxxlutz.de

# XXXLutz

# OPTIMAL MARKT

## KFZ-ANKAUF

**WIR KAUFEN JEDES FAHRZEUG JEDE MARKE • JEDES ALTER • JEDER ZUSTAND**

PKW BUSSE GELÄNDEWAGEN WOHNMOBIL UNFALLWAGEN MOTORRAD

**ALLES ANBIETEN • SOFORT BARGELD**

**EINFACH & SICHER!**

Jederzeit erreichbar (Montag – Sonntag)!

☎ **06157/8085654 o. 0176/11199111**

A.G. Automobile • Robert-Bosch-Str. 4 • 64319 Pfungstadt  
a.g.automobile1@web.de • www.kfz-ankauf-24h.de

### KFZ-Ankauf

**Kaufe gegen bar:** Pkws, Busse, Lkws, Geländewagen, Wohnmobile, Pick-Up mit Mängeln u. viele km ohne oder mit TÜV, Motor oder Getriebeschaden, suche auch Agria. **Tel. 0177 / 2802695** oder über **WhatsApp 24 Std. erreichbar** o. per **E-Mail: tufan\_83@hotmail.de**

### SUCHE FAHRZEUGE

PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile etc. für Export, Zustand egal, zahle Höchstpreise Sofort Bargeld, bitte alles anbieten, jederzeit erreichbar.

**0151/ 7187 2306**  
**06258/5089921**

### Kaufgesuche

Suche antike Möbel, Gemälde, Uhren, Silber, Militaria, Bücher, Krüge, Fotoapparate ☎ 06108 - 9154213

Herr Kunzmann kauft an: Pelze aller Art, Alt- und Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Uhren, Perlen, Modeschmuck, Bernsteinschmuck, Perücken, Puppen, Leder- und Krokotaschen, Figuren, Eisenbahnen, Ferngläser, Bleikristalle, Kleidung, Orden, Gobelin, Messing, Bilder, Zinn, Silberbesteck, Krüge, Teppiche, Porzellan, Schallplatten, Nähmaschinen, Schreibmaschinen, Bücher, Möbel, Gardinen, auch Haushaltsauflösungen, kostenlose Beratung und Anfahrt sowie Werteschatzung. Zahle absolute Höchstpreise, 100% seriös und diskret, Barabwicklung vor Ort von Mo. - So. 8.00 - 20.00 Uhr ☎ 06104/9879935

### Dienstleistungen

Haushaltsauflösungen, Kleinumzüge, Umzüge, Lasttaxi, Sperrmüll, Renovierungen zum günstigen Preis ☎ 06150-590216 o. 0171-3146823

### Stellengesuche

Ich suche eine neue **Betreuungsstelle in Privathaushalt!** Bin erfahren und kenne mich mit Menschen, aus die Demenz haben. Habe vorher in der Schweiz und auch in Österreich 24h ältere Menschen betreut. Suche nach einer Langfristigen Betreuungsstelle mit Unterkunft! ☎ 0621 - 18060334, 01579 - 2452024

### Kontakte

Heidrun, 75 Jahre jung, hier aus d. Gegend, bin eine hübsche, ruhige Frau, ich koche für mein Leben gern und mag Ausflüge mit meinem Auto, aber auch die häusliche Gemütlichkeit. Seit kurzem bin leider verwitwet, ich suche ernsthaft pv einen lieben Mann (Alter egal), bei getrenntem oder zusammen Wohnen. Lassen Sie uns bitte alles weitere telefonisch besprechen. ☎ 0151 - 62913879

[www.odw-journal.de](http://www.odw-journal.de)

### Vermietung

**Coworking in Lützelbach ODW.** Komplette eingerichtete Büroräume in Lützelbach zu vermieten. Wochenweise, monatsweise, tageweise mietbar. Tagespreise ab 99,- Euro/netto. Sekretariat, Parkplätze, Besprechungszimmer. Bleibe flexibel! Nähere Infos: **06165-930 935**

### Stellenangebote

Zur Pflege der Außenanlage suchen wir **eine/n Mitarbeiter/in, gerne auch Rentner/in, auf MINIJOB-Basis** Siemes Schuhcenter Boschring 2-6/63329 Egelsbach; AZ: 08:00 - 09:30 Uhr, Bewerbung bitte tel. unter 02452 1571494

**Nebenjob gefällig? Keine Versicherung, kein Verkauf! Bei Interesse bitte melden unter ☎ 06104-4970-90**

**Jetzt bewerben!**  
**gepr. Wassermeister (m/w/d) oder Fachkraft für Wasserversorgungstechnik (m/w/d)**



- Vollzeit & Tarifbindung
- Vielseitige Aufgaben
- Wasserqualität überwachen
- Wasserversorgung & -aufbereitung

**Breuberg**  
Die Stadt rund um die Burg



### Kaufe Autos

PKW, Busse, LKW, Geländewagen, Wohnwagen/- mobile, Traktoren, Bagger, auch mit Mängeln. Zustand egal. Bitte alles anbieten, Zahle bar und Fair. **24 Stunden erreichbar!** **06157/ 9168006** **0177/ 31 05303**

### KFZ BAR ANKAUF

**Alle Fahrzeuge**  
PKW's, Busse, Geländewagen, Wohnmobile, Wohnwagen, Oldtimer, Traktoren, Bagger. **Alles anbieten!** (Baujahr, Km, Zustand egal). **Sofort Bargeld!** Jederzeit erreichbar. **06158 - 6086988** **0173 - 3087449**

**Kaufe Motorräder alle Marken, alle Modelle, Quad, UTV, Chipper, Enduro, Beiwagen, E-Roller oder E-Bikes. Auch mit Mängel oder Unfall. Bitte alles anbieten. Zahle bar 06158/6086991, 0173/3087449**

### Wohnmobil

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
Telefon **03944-36160**  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen, ☎ 03944 - 36160, www.wm-aw.de Fa.**

**Kaufe Wohnmobile & Wohnwagen, Zustand egal auch mit Mängel Tel. 0174/6004673**

**Kaufe alle Wohnwagen, Wohnmobile, Traktoren, Bagger, Anhänger, Baumaschinen, zahle bar und Höchstpreise! Tel. 0151/71872306, 06258/5089921**

# optimal Markt

**Odenwälder Journal**  
Nelkenstraße 1  
64750 Lützelbach  
Telefon 0 61 65 / 930 90  
Telefax 0 61 65 / 930 940

**ANZEIGEN-BESTELLUNG per E-Mail**  
anzeigen@odw-journal.de

**PRIVATE KLEINANZEIGEN**  
4 Zeilen  
(ca. 25 Zeichen/pro Zeile) kosten **11,00 €**  
jede weitere angefangene Zeile **1,65 €**

**ACHTUNG: Sie erhalten keine Rechnung.**  
Der Betrag muss bar oder durch Abbuchung bezahlt werden.

## Anzeigen-Bestellschein

● BITTE IN DRUCKSCHRIFT SCHREIBEN ●

Name	Vorname	Der Betrag
PLZ/Ort	Telefon	<input type="checkbox"/> liegt als Verrechnungsscheck bei <input type="checkbox"/> soll abgebucht werden
IBAN	BIC	

**Chiffre-Nr.** wird zusätzlich mit 6,- € berechnet.  
**Geschäftliche Kleinanzeigen:** 4 Zeilen = 17,70 € • Jede weitere angefangene Zeile = 2,83 €

## Ein guter Vorsatz, der Freude bringt

### Werden Sie Teil eines Bürgerbus-Teams!

Auch im neuen Jahr sind die Bürgerbusse wieder in vielen hessischen Orten unterwegs. Ein Bürgerbus sorgt dafür, dass vor allem ältere und weniger mobile Menschen weiterhin am gesellschaftlichen Leben teilnehmen können. Der Bus bringt seine Fahrgäste stets zuverlässig ans Ziel. Ob Arztbesuche, Einkaufen im Supermarkt oder Kulturgenuss, der Einsatzzweck ist breit gefächert. Möglich wird dies, dank freiwilliger Fahrerinnen und Fahrer, die mit ihrem Engagement dafür sorgen, dass Mobilität und Nachbarschaftshilfe dort stattfinden, wo sie dringend gebraucht werden. Bürgerbusse machen das Leben ein gutes Stück leichter und stärken die Gemeinschaft. Die Fahrerinnen und Fahrer werden für ihren Einsatz mit einem Lächeln und Freude im Gesicht der Fahrgäste belohnt, kurz gesagt: Dankbarkeit erfAHREN, Freude teilen. In Hessen ist der Bürgerbus ein Gemeinschaftsprojekt

zorte und alle Teams freuen sich über Verstärkung. Setzen Sie ihre wertvolle Freizeit sinnstiftend ein und ihre Vorsätze in die Tat um. Alle Informationen und den Bürgerbus in ihrer Nähe finden Sie unter [www.buergerbus.info](http://www.buergerbus.info).

Starten Sie mit einem guten Vorsatz ins neue Jahr und machen Sie bei einem Bürgerbus-Team mit! In Hessen gibt es über 100 Einsatz-



**Steigen Sie bei uns ein!**  
[www.buergerbus.info](http://www.buergerbus.info)  
**BürgerBus**  
Hessen

## Ein genussvolles Jahr 2025 mit vinum autmundis in Michelstadt

Liebe Weinbegeisterte, wir von vinum autmundis wünschen Ihnen ein frohes neues Jahr und freuen uns, gemeinsam mit Ihnen in ein ereignisreiches 2025 zu starten. Seit der Eröffnung unserer Vinothek am historischen Marktplatz in Michelstadt im Juni 2024 durften wir viele von Ihnen begrüßen und mit unseren Weinen von der Weininsel Groß-Umstadt begeistern. Auch in diesem Jahr erwarten Sie zahlreiche Veranstaltungen in unserer Vinothek. Den Auftakt bildet unser „Wild & Wein“-Event in der kommenden Woche, bei dem Sie sich auf exquisite Wildgerichte, begleitet von perfekt abgestimmten Weinen, freuen dürfen. Tickets erhalten Sie direkt bei uns in der Vinothek, im Schwarzen Adler oder bequem per E-Mail an [events@vinum-autmundis.de](mailto:events@vinum-autmundis.de).

Merken Sie sich auch folgende Termine vor:

- 17. Februar 2025 – „Weinprobe“ in unserer Vinothek
- 28. März 2025 – „Regionaler

Fisch, regionaler Wein“, ein weiteres Highlight für Genussmenschen

Darüber hinaus sind zahlreiche weitere Veranstaltungen für 2025 in Planung. Halten Sie unbedingt unsere Homepage [www.vinum-autmundis.de](http://www.vinum-autmundis.de) im Blick, um keine Termine zu verpassen und Details zu den Events zu erfahren!

Unsere Vinothek in Michelstadt ist der ideale Ort, um in stilvollem Ambiente unsere Weine zu verkosten oder besondere Präsentate zu entdecken. Besuchen Sie uns am Marktplatz 8, 64720 Michelstadt. Reservierungen und Anfragen nehmen wir gerne telefonisch unter 06061 9796341 oder per E-Mail an [vinothek-michelstadt@vinum-autmundis.de](mailto:vinothek-michelstadt@vinum-autmundis.de) Wir freuen uns auf ein genussvolles Jahr mit Ihnen und heißen Sie herzlich willkommen, die Vielfalt unserer Weine und Veranstaltungen zu erleben.

Herzliche Grüße,  
Ihr Team und die Winzerfamilien von vinum autmundis

**vinum | autmundis**

## Wild & Wein in Michelstadt

**Regionales Wild trifft auf regionalen Wein**

Freuen Sie sich auf

- ein Sektaperitif
- 3 exzellente Weine
- einen vollmundigen Tresterbrand
- ein erlesenes 3-Gänge-Menü mit Amuse Gueule

**17. Januar 2025 | 18:30 Uhr**  
**Schwarzer Adler, Marktplatz 5, Michelstadt**  
p.P. **79,- €**

Tickets gibt es direkt in der Vinothek, im Schwarzen Adler oder per Mail an [events@vinum-autmundis.de](mailto:events@vinum-autmundis.de)

**Jetzt vormerken:**  
17.02. **Weinprobe** Vinothek Michelstadt  
28.03. **Regionaler Fisch, regionaler Wein**

Das Menü und weitere Informationen finden Sie unter [www.vinum-autmundis.de](http://www.vinum-autmundis.de)

Die Odenwälder Winzergenossenschaft eG | Riegelgarterweg 1 | Groß-Umstadt | 06078 2349  
Vinothek Michelstadt | Marktplatz 8 | 64720 Michelstadt | 06061 9796341

**Zu Dr. Detlef Eichberg**

Dr. Detlef Eichberg ist promovierter Naturwissenschaftler und war von Juli 1981 bis Juli 2022 Inhaber und Leiter einer Apotheke in Lützelbach. Seit August 2021 verfasst der 71-Jährige an dieser Stelle Beiträge zu Gesundheitsthemen und allgemeinen Lebensfragen.



von Dr. Detlef Eichberg

**Zusammenhalt**

Wenn ich an die vielfältigen Schief-lagen globaler Situationen in Natur und Politik denke, so fallen mir dazu als erstes die Zunahme an Machtbestrebungen, individueller Egoismus und die Gier nach Besitztum ein. Die moderne Neid-Kultur lässt kaum noch ein Miteinander zu, das in schlechten Zeiten der zwangsweisen Entbehrungen überlebensnotwendig war. Und in den letzten Jahrzehnten grätscht die Schere zwischen arm und reich erneut mehr und mehr auseinander. Allerdings fördert diese missliche Situation heutzutage kein Zusammenrücken wie in früheren Zeiten mehr, son-

dern es wird ein verbissenes Einzelkämpfertum gepflegt, das den Tunnelblick des gesellschaftlichen Gegeneinanders stabilisiert. Während vor dreißig Jahren noch zahlreiche fleißige Hände beim Hausbau eines Vereinsmitgliedes mit anpackten, so unterstützt heutzutage oft nicht mal mehr die Verwandtschaft bedürftige Familienmitglieder. Ein weiteres Zeichen fortschreitender Egomane sehe ich des Weiteren darin, dass „Reviere“ in Form von Grundstücks-Eigentum mit Vehemenz verteidigt werden, wenn z.B. eine Pflanze von nebenan mit ihrem Wachstum die Grundstücks-Grenze überschritten hat, oder die Positionierung des Briefkastens die Nachbarschaft optisch zu bedrohen scheint. Die soziale Kälte nimmt also immer mehr zu und vielleicht brauchen wir einen „Crash“ der Wirtschaft oder der freiheitlich-demokratischen Staatsform, um wieder die Wichtigkeit des zwischenmenschlichen Miteinanders zu erkennen und neu zu pflegen. Hoffentlich ist es dann aber dafür nicht zu spät.

[www.detti-lama.de](http://www.detti-lama.de)

<b>IMPRESSUM:</b>	<b>Odenwälder Journal</b>	Ein Unternehmen der EGRO Mediengruppe Verlage, Zustellorganisation, Agencien
<b>Herausgeber:</b> Odenwälder Journal Medienhaus GmbH <b>Geschäftsstelle:</b> Nelkenstraße 1 64750 Lützelbach, Telefon 0 61 65 / 930 90 Fax 0 61 65 / 930 940, info@odw-journal.de	<b>Erscheinungsgebiet:</b> Bad König, Brensbach, Breuberg, Brombachtal, Erbach, Fränkisch-Crumbach, Höchst, Lützelbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Reichelsheim.  Keine Rückgabe von unverlangt eingesandten Manuskripten. Veröffentlichte Artikel entsprechen nicht immer der Meinung des Herausgebers. Für Druckfehler keine Haftung. Abdruck und Vervielfältigungen von redaktionellen Beiträgen sowie von uns gestalteten Anzeigen bedarf der ausdrücklichen Genehmigung der Odenwälder Journal Medienhaus GmbH	<b>ANZEIGEN-ANNAHMESTELLEN:</b> • nur Geschäfts-Anzeigen •  <b>GABY MARBERG</b> Tel. 0 61 65 / 93 09 46 Mobil 01 51 / 75 08 16 78 E-Mail: g.marberg@odw-journal.de  für Brensbach, Fränkisch-Crumbach, Reichelsheim, Bad König und Brombachtal.
<b>Geschäftsführung:</b> Volker Zaborowski, Markus Echternach, René Schneider ppa <b>Chefredaktion:</b> Volker Zaborowski (V.i.S.d.P.) <b>Redaktionsleitung:</b> Dr. Sven Iwertowski	<b>Verteilung:</b> Kostenlos an alle Haushalte im hessischen Odenwaldkreis und Teile des Landkreises Darmstadt/ Dieburg. Privathaushalte innerhalb geschlossener Ortschaften im Verteilgebiet bekommen durch Einstecken der Zeitungen in vorhandene Briefkästen mit Namensschild ein Exemplar in den Briefkasten geliefert. Abseits stehende Häuser, Weiler, Kleinstsiedlungen und Gehöfte werden nicht in die Verteilung einbezogen. Briefkästen mit einem erkennbaren Werbeverbot werden nicht beliefert. Beliefert werden auch Haushalte, deren Briefkästen mit dem hauseigenen Aufkleber "Keine Reklame, Odenwälder Journal JA" versehen sind.	<b>MATTHIAS MANN</b> Tel. 0 61 65 / 930 950 • Fax 930 940 Mobil 01 76 / 64 65 79 93 E-Mail: m.mann@odw-journal.de  für Erbach, Michelstadt, Mossautal, Oberzent, Landkreis Aschaffenburg und Miltenberg, Höchst, Breuberg, Lützelbach
<b>Satz:</b> Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG Gutenbergstraße 1, 63571 Gelnhausen <b>Vertrieb:</b> EGRO Direktwerbung GmbH, Bieberer Straße 137, 63179 Oberthausen <b>Druck:</b> Druck- und Pressehaus Naumann GmbH & Co. KG Gutenbergstraße 1, 63571 Gelnhausen <b>Gesamt-Auflage:</b> 39.800 Exemplare <b>Anzeigenpreisliste:</b> Nummer 3	<b>Aufkleber können beim Odenwälder Journal, Nelkenstraße 1, 64750 Lützelbach, angefordert werden.</b>	<b>UNSERE E-MAIL ADRESSEN</b> <b>Anzeigen:</b> anzeigen@odw-journal.de <b>Pressetexte:</b> info@odw-journal.de

**Apoptos**



von Sven Iwertowski, Redaktionsleiter

**Gute Vorsätze**

Alljährlich ist es an Silvester Zeit für gute Vorsätze – Dinge, die man im neuen Jahr anpacken möchte oder schlechte Gewohnheiten, die man loslassen will. Fast genauso regelmäßig überleben die guten Vorsätze gerade mal die ersten zwei Wochen des Jahres, bevor dann doch wieder der Alltag die großen Projekte in eine Warteposition zwingt oder man sich doch noch einmal der leidigen Angewohnheit hingibt. Drei Gruppen lassen sich ausmachen – die, die sich etwas vornehmen und dann umsetzen, die große Gruppe derer, die ihre guten Vorsätze fallen lassen und die, die sich erst gar nichts vornehmen. Statt sich nun eher unrealistische Ziele wie eine Everest-Besteigung vorzunehmen, empfiehlt der Autor dieser Zeilen Machbares ohne Termindruck: Er selbst möchte dieses Jahr mehrstündige Spaziergänge durch Wald und Flur unternehmen. Dafür sind noch 355 Tage zur Verfügung. Spätestens am Silvesterabend 2025 wird man ihn also durch die Botanik keuchen hören.

**Sänger gehen auf Reisen**  
Chorgemeinschaft Groß-Zimmern gibt Konzert in Reichelsheim

**Reichelsheim.** Unter dem Motto „Chorus Line auf Chorreise“ gibt der Chor aus Groß-Zimmern am Samstag, 8. Februar um 19 Uhr

ein Konzert in der Reichenberghalle in Reichelsheim. Eintrittskarten gibt es für 17 Euro bei den bekannten Vorverkaufsstel-

len, online auf der Homepage der Chorgemeinschaft oder über eventim.de. An der Abendkasse kostet ein Ticket 19 Euro. red



Der Chor Chorus Line der Chorgemeinschaft e.V. Groß-Zimmern ist beim Musical 2024 zu sehen. Foto: Chorgemeinschaft Groß-Zimmern

03. Woche. Gültig ab 11.01.2025

**REWE CENTER MICHELSTADT Dein Markt**

**Deine Auswahl – auch beim Preis.**

<p><b>Selters Mineralwasser</b> versch. Sorten, je 2 x 12 x 1-l-Fl.-Kasten (1 l = 0.54) zzgl. 2 x 3.30 Pfand <b>Einzelpreis 7.99 €</b> je 12 x 1-Fl.-Kasten (1 l = 0.67) zzgl. 3.30 Pfand</p> <p><b>Knaller 2 Kästen</b> <b>12,98</b></p>	<p><b>Glasflaschen</b></p> <p><b>Adelholzener Mineralwasser</b> versch. Sorten, je 12 x 0,75-l-Fl.-Kasten (1 l = 0.67) zzgl. 3.30 Pfand</p> <p><b>Aktion 5,99</b></p>
<p><b>Förstina Limonade</b> versch. Sorten, teilw. koffeinhaltig, je 12 x 0,75-l-Fl.-Kasten (1 l = 0.67) zzgl. 3.30 Pfand</p> <p><b>Aktion 5,99</b></p>	<p><b>Schlappe seppel</b></p> <p><b>Schlappe seppel Special</b> je 20 x 0,33-l-Fl.-Kasten (1 l = 1.97) zzgl. 4.50 Pfand</p> <p><b>Aktion 12,99</b></p>
<p><b>Jever Pilsener</b> versch. Sorten, je 20 x 0,5-l-Fl.-Kasten (1 l = 1.20) zzgl. 3.10 Pfand</p> <p><b>Knaller 11,99</b></p>	<p><b>Warsteiner Pils</b> je 20 x 0,5-l-Fl.-Kasten (1 l = 1.05) zzgl. 3.10 Pfand</p> <p><b>Knaller 10,49</b></p>

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter [www.rewe.de](http://www.rewe.de) oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-BÜO-006. Druckfehler vorbehalten. Aktionspreise sind zeitlich begrenzt. Verkauf nur solange der Vorrat reicht.

**Walther-Rathenau-Allee 24 • 64720 Michelstadt**  
Für dich geöffnet: Montag – Samstag von 7 bis 22 Uhr

**Die REWE App**  
Alle Angebote immer dabei. [rewe.de](http://rewe.de)

Heizen Konzepte Sanitär Renovieren Holz Ideen Kontakte Sanieren Fliesen Solar-Anlage

# BAUEN & WOHNEN

Energie sparen Fachmann

**Discount Baumarkt**  
Lagerverkauf von Baumarktartikeln namhafter Hersteller  
bis zu **70%** reduziert  
Groß-Umstadt, Albert-Einstein-Str. 6  
Reinheim, Ludwigstraße 1-3  
Öffnungszeiten: Montag bis Freitag: 09.00 – 18.00 Uhr Samstag: 09.00 – 14.00 Uhr

Anzeige

## Tiefpreise im Discount-Baumarkt

### Alles für das Handwerk

Immer günstiger! Der Discount Baumarkt bezieht seine Waren größtenteils aus Überproduktion, Auflösungen und Versteigerungen und kann daher die Artikel zu äußerst günstigen Preisen anbieten. Das Warensortiment wird ständig ergänzt und erweitert, ein Besuch lohnt sich auf jeden Fall! Seit 2006 gibt es den Discount Baumarkt in Reinheim in der Ludwigstraße 1 und in Groß-Umstadt in der Albert-Einstein-Str. 6. Die freundlichen Mitarbeiterinnen stehen Ihnen von Montag bis Freitag von 9 bis 18 Uhr und Samstag von 9 bis 14 Uhr zur Verfügung.

**Feuchte Mauern und Gebäude müssen nicht sein!**  
Schimmel im Haus macht Mensch und Tier krank! Denken Sie an Ihre Gesundheit und die Ihrer Liebsten! Nach einer kostenlosen Analyse folgt die fachmännische Bauwerksabdichtung und setzt dem Albtraum Nässe / Schimmel ein Ende.  
**Schimmelsanierung TÜV-zertifiziert**  
BSS Groß-Umstadt | Tel. 0151 587 277 25 | www.bss-100.de

myjob.de **Mein Job & Ich**



Gesundheit

ANZEIGE

**SCHEIDENFLORA IM FOKUS**

## Was Frauen über das Vaginalmikrobiom wissen sollten

Das Vaginalmikrobiom, auch als Scheidenflora bekannt, rückt zunehmend in den Fokus der Wissenschaft.

Die normale Scheidenflora wird hauptsächlich von Laktobazillen dominiert – anders jedoch bei Frauen, welche häufig unter Infektionen im Intimbereich leiden. Wissenschaftler konnten nachweisen<sup>1</sup>, dass bei ihnen die Scheide durch eine zu geringe Vielfalt und Vielfalt an Laktobazillen bevölkert wird.

Sogenannte Mikrokulturenpräparate versprechen Abhilfe und könnten die Anzahl und Vielfalt von Laktobazillen im Vaginalmikrobiom erhöhen.<sup>2</sup>

Experten empfehlen, auf diese 3 Qualitätskriterien zu achten:

1. Eine hohe Vielzahl an Lactobacillusstämmen unterschiedlicher Gattungen.
2. Eine hohe Dosierung der koloniebildenden Einheiten (KBE).

3. Die parallele Stärkung der Vaginalschleimhaut in ihrer Struktur und Funktion, z.B. durch Vitamin B2.

**Gesundheitsexperten sind überzeugt**

Ein neues Mikrokulturenpräparat aus dem in wissenschaftlichen Kreisen hoch angesehenen Hause Kijimea begeistert Anwender und Ärzte gleichermaßen. Es erfüllt alle drei Qualitätskriterien auf außerordentliche Weise. In Kijimea FloraCare sind ganze 33 Laktobazillenstämme enthalten, in einer besonders hohen Dosierung: Jede Kapsel enthält nicht weniger als 10 Milliarden sogenannte koloniebildende Einheiten, also vermehrungsfähige Bakterien.

Außerdem enthält Kijimea FloraCare weitere wertvolle Mikronährstoffe wie Vitamin B2, das zur Erhaltung normaler Schleimhäute (z.B. der Vaginalschleimhaut) beiträgt.



Thema: Rheumatische Schmerzen

## Wenn der Schmerz im Winter zunimmt

Dieses Schmerzgel hilft gezielt bei Gelenkschmerzen!

Während der nasskalten Tage im Winter leiden viele unter verstärkten rheumatischen Gelenkschmerzen, die zum täglichen Begleiter werden. Damit sich Betroffene bestmöglich bewegen können, empfehlen unsere Experten ein natürliches Schmerzgel, das hilft – und zwar jeden Tag!

Schmerzen auf Schritt und Tritt, steife und „eingerostete“ Gelenke – wenn der Winter einzieht, packt viele Menschen das eisige Grauen. Denn häufig leiden sie dann vermehrt an Gelenkschmerzen. Die Folge: Sie bewegen sich weniger. Doch genau das ist falsch. Bewegung ist wichtig – ganz nach dem Motto: Wer rastet, der rostet. Schmerzexperten empfehlen daher ein natürliches Schmerzgel



„Mein Mann hatte starke Schmerzen im Knie. Seitdem er das Gel benutzt, ist es viel besser!“ (Monika W.)



der Qualitätsmarke Rubaxx, mit dem Betroffene ihre rheumatischen Schmerzen lindern können.

**Natürlich wirksam und gut verträglich**

Der natürliche Arzneistoff in Rubaxx mit dem Namen Rhus toxicodendron wirkt schmerzlindernd. So bekämpft das Gel rheumatische Schmerzen und Folgen von Verletzungen oder Überanstrengungen. Was Anwender besonders schätzen: Das Rubaxx Schmerzgel ist gut verträglich und kann somit auch bei wiederkehrenden Schmerzen, z. B. bei chronischen Verlaufsformen, angewendet werden. Das Gel wird ein- bis zweimal täglich auf

den zu behandelnden schmerzhaften Stellen aufgetragen.

Überzeugen auch Sie sich vom natürlichen Rubaxx Schmerzgel – rezeptfrei in jeder Apotheke erhältlich.



<sup>1</sup>Machado, A., Foschi, C., & Marangoni, A. (2022). Editorial: Vaginal dysbiosis and biofilms. *Frontiers in Cellular and Infection Microbiology*, 12. <https://doi.org/10.3389/fcimb.2022.976057> • <sup>2</sup>de Vrese, M., Laue, C., Papazova, E., Petricevic, L., & Schrezenmeier, J. (2019). Impact of oral administration of four Lactobacillus strains on Nugent score – systematic review and meta-analysis. *Beneficial microbes*, 10(5), 483-496. <https://doi.org/10.3920/BM2018.0129>

Abbildungen Betroffenen nachempfunden, Name geändert  
RUBAXX SCHMERZGEL. Wirkstoff: Rhus toxicodendron Dil. D6. Homöopathisches Arzneimittel bei Besserung rheumatischer Schmerzen und Folgen von Verletzungen und Überanstrengungen. [www.rubaxx.de](http://www.rubaxx.de) • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

Heizen Konzepte Sanitär Renovieren Holz Ideen Kontakte Sanieren Fliesen Solar-Anlage

# BAUEN & WOHNEN

Energie sparen Fachmann

## Gaube oder Dachfenster?

### Welche Aspekte es zu berücksichtigen gilt



Wer nach Fensterlösungen für Dachschrägen sucht, hat die Wahl zwischen Dachfenstern und Gauben. Foto: Velux/akz-o

(akz-o) Wer sich mit der Fensterplanung in Räumen mit Dachschrägen beschäftigt, hat neben den Fenstern im Giebel im Wesentlichen zwei Optionen: Dachfenster oder Gaube. Eine Gaube ist ein Dachaufbau auf das bestehende Schrägdach, durch den zusätzliche Wohnfläche mit voller Stehhöhe gewonnen wird. Einerseits architektonisch interessant, andererseits gibt es auch Herausforderungen: Denn bei nahezu allen Bauvorhaben dieser Art ist eine Baugenehmigung erforderlich, bei denkmalgeschützten Gebäuden meist gar nicht erlaubt.

Da eine Gaube ein aufwendiger Aufbau auf dem Dach ist, ist die fachmännische Installation, Dämmung und Eindeckung notwendig. Dadurch ist der Einbau von Dachfenstern in der Regel günstiger. Dach-

fenster bieten zudem den Vorteil, dass aufgrund ihrer Lage in der geneigten Dachfläche bis zu dreimal mehr Tageslicht hineinströmt als beim senkrecht in der Gaube installierten Fenster.

Eine weitere Möglichkeit sind Dachfenster mit Aufkeilrah-

men, die mehr nutzbare Fläche unter dem schrägen Fenster ermöglichen. Außen vor den Fenstern angebrachte Hitzeschutz-Markisen oder Rollläden können bei Bedarf verhindern, dass die Sonnenstrahlen überhaupt auf die Scheiben treffen.

**1.300.000 m Draht und 1800 Türen und Tore immer an Lager!**

**DRAHT-WEISSBÄCKER**

**ZÄUNE · GITTER · TORE**  
**Draht-Weissbäcker KG**  
 Steinstr. 46-48, 64807 Dieburg  
 Tel. (06071) 98810 · Fax (06071) 5161  
 Internet: www.draht-weissbaecker.de  
 E-Mail: draht@weissbaecker.de

- Draht- und Gitterzäune · Tore
- Schiebetore · Drehkreuze
- Schranken · Türen · Gabionen
- Pfosten · Sicherheitszäune
- Mobile Bauzäune · Alu-Zäune
- sämtliche Drahtgeflechte
- Alu-Toranlagen · Rankanlagen
- auch Montagen
- auch Privatverkauf

**Klaus-Peter SCHANTZ GmbH**

**Fuhrbetrieb · Abbruch- u. Baggerarbeiten**  
**Baustoffhandel · Zisternenbau · Schwertransporte**

**WIR FÜHREN AUS:**

- Abbrucharbeiten aller Art
- Erd- und Planierungsarbeiten
- Wassergebundene Parkplätze
- Zisternenbau
- Schwertransporte und Feldwegebau

**STÄNDIG AUF LAGER:**

- Mutterboden · Mineralbeton
- Sand und Kies
- BAUSTOFFHANDEL ●

64732 Bad König/Gumpersberg · Gumpersberger-Straße 13  
 Telefon 0 61 63 / 34 58 oder 56 63 · Fax 0 61 63 / 34 59  
 Mobil 0179 / 391 64 71  
 Internet: www.schantz-gmbh.de

**Helfer/Mitarbeiter (m/w/d)**  
**im Dachdeckerhandwerk gesucht.**  
**Tel. 0175 9542278**

**Marcus Bielesch**  
**Garten- u. Landschaftsgestaltung**

Individuell gestaltete komplette Außenanlagen mit erforderlichen Pflasterarbeiten sowie Gehwege, Hofeinfahrten, Parkplätze, Terrassen, Einfassungen  
 Industriehöfe mit integrierter Bepflanzung.

**Ringstraße 19 · 64395 Brensbach**  
**Telefon 0 61 61/877 94 47 · Mobil 0170/447 65 95**  
**Fax 0 61 61 / 87 75 62 · E-mail: bielesch@t-online.de**

# Auf einen Blick! Ein WEGWEISER, der zu FACHLEUTEN führt

**B**

**Brandschutz / Feuerlöscher**

**Odenwälder Brandschutz-Service e. K.**  
 Gewerbestraße 24 · 64711 Erbach  
 Telefon 0 60 62 / 6 26 70 · Fax 6 26 50  
 www.obtech.de

**D**

**Dachdecker**

**ELBA BEDACHUNGEN GmbH**  
 Ausführung sämtl. Dacharbeiten  
 Asbestsanierung u. Entsorgung (TRGS 519)  
 64747 Breuberg · Mühlhäuser Straße 2  
 Telefon 0 61 65 / 64 00 · Fax 0 61 65 / 64 12

**E**

**Estrich**

**L & Friedrich / Estrichbau GmbH**  
 Geschäftsführer George Patrascu  
 Spessartstraße 26, 64846 Groß-Zimmern  
 Tel./Fax 0 60 71 / 95 17 41 (42)  
 Mobil 0172 - 6991211

**H**

**Heizöl**

**Eckhardt GmbH**  
 64750 Lützelbach · Telefon 0 61 65 / 12 06  
 Liefert jederzeit – prompt und preiswert

**Heizung**

**Germann GmbH**  
 Heizung · Sanitär · Service  
 64395 Brensbach · Darmst. Str. 58  
 Tel. 0 61 61 / 5 12  
 Internet: www.germanngmbh.de  
 E-Mail: info@germanngmbh.de

**Reiner Daum GmbH**  
 Mitgliedsbetrieb der Fachinnung  
 Heizung · Sanitär · Spenglerei  
 64750 Lützelbach  
 Tel. 0 61 65 / 35 61  
 Fax 912127

**SCHÄFER**  
 Heizungs- und Sanitärtechnik  
 64750 Lützelbach-Breitenbrunn  
 Tel. 0 61 65 / 13 26  
 E-Mail: info@schaefer-luetzelbach.de  
 Internet: www.schaefer-luetzelbach.de

**K**

**Karosseriebau u. Lackiererei**

**Hornung Karosseriebau GmbH**  
 Autolackierer-Fachbetrieb · Beschriftungen  
 Bahnhofstraße 57 · 64395 Brensbach/Wersau  
 Telefon 0 61 61 / 5 45 · Fax 4 54

**T**

**Tapeten**

**Farbenhaus Bereiter**  
 Friedhofstraße 5-7 · 64711 Erbach  
 Telefon 0 60 62 / 31 75 · Fax 6 17 12

**Tankschutz**

**Tankschutz Heiztechnik Mengel**  
 Fachbetrieb nach WHG (Wasserhaushaltsgesetz)  
 – Service rund um Ihre Öltankanlage –  
 Zeller Gewerbezentrums 6 · 64732 Bad König/Zell  
 Telefon 0 60 63 / 8 26 80 60 · 24 Std. Notdienst



**Auf einen Blick!**  
**erscheint wieder am**  
**8. 2. 2025**

**Interesse an einem Eintrag Ihrer Firma?**  
**Telefon 0 61 65 / 930 90**

**LÖWER**  
grün erleben

**DSCHUNGEL FÜR ZUHAUSE!**

GRÜNPFLANZEN – FÜR FRISCHE LUFT UND WOHLBEFINDEN.

Holen Sie sich grüne Vielfalt in Ihr Zuhause! Unsere regional gewachsenen Grünpflanzen aus den eigenen Anzuchtgärtnereien in Zellhausen und Aschaffenburg verwandeln jeden Raum in eine Wohlfühlzone. Frische Luft, ein gesundes Raumklima und ein Hauch von Dschungel – dafür stehen unsere Pflanzen. Nachhaltig, mit Liebe gepflegt und direkt aus der Region. Besuchen Sie uns und entdecken Sie die Vielfalt!

**EUCHEVERIE**  
verschiedene Arten und Sorten | aus eigener Anzucht | hellen – sonnigen Standort | sparsam gießen | im Topf-Ø 17 cm

**DIEFFENBACHIE**  
verschiedene Sorten | aus eigener Anzucht | interessante Blattfarben für Zuhause | im Topf-Ø 13 cm

**ELEFANTENOHR**  
verschiedene Arten und Sorten | aus eigener Anzucht | hellen Standort im warmen Zimmer | im Topf-Ø 21 cm | ohne Übertopf

STÜCK 2,99\*  
STÜCK 4,99\*  
STÜCK 14,99\*



**DIEFFENBACHIE**  
verschiedene Sorten | aus eigener Anzucht | interessante Blattfarben für Zuhause | im Topf-Ø 13 cm



**ELEFANTENOHR**  
verschiedene Arten und Sorten | aus eigener Anzucht | hellen Standort im warmen Zimmer | im Topf-Ø 21 cm | ohne Übertopf

♀ **GOLDBACH** » A3 Ausfahrt AB-Ost  
Andreas & Gustav Löwer GbR  
An der Lache 135-137 . Tel. 06021 / 90162-0  
goldbach@gaertnerei-loewer.de  
Mo.–Sa. 9:00–19:00 Uhr . So. 11:00–13:00 Uhr

♀ **ROSSDORF** » Direkt an der B38  
Andreas, Martin und Gustav Löwer GbR  
Heinz-Friedrich-Straße 12 . Tel. 06154 / 69409-0  
rossdorf@gaertnerei-loewer.de  
Mo.–Fr. 8:30–18:30 Uhr . Sa. 8:30–18 Uhr

♀ **HANAU** » Gewerbegebiet HU-Nord  
Martin und Gustav Löwer GbR  
Oderstraße 1 . Tel. 06181 / 18050-0  
hanau@gaertnerei-loewer.de  
Mo.–Sa. 9:00–19:00 Uhr

♀ **MÖMLINGEN** » Direkt an der B426  
Löwer GmbH, Andreas Löwer  
Bahnhofstraße 37 . Tel. 06022 / 50893-0  
moemlingen@gaertnerei-loewer.de  
Mo.–Sa. 9:00–18:30 Uhr

♀ **SELIGENSTADT**  
» A3 Abfahrt Seligenstadt  
Martin Löwer . Dudenhöfer Straße 60  
Tel. 06182 / 290861  
seligenstadt@gaertnerei-loewer.de  
Mo.–Sa. 9:00–18:30 Uhr

www.gaertnerei-loewer.de \* Angebote gültig bis zum 26. Januar 2025

**myjob.de**  
Mein Job & Ich

**Mitarbeiter finden**

**Job suchen**

**Jobmailer abonnieren**

## Arbeitslosenzahl steigt

Odenwaldkreis. Im Odenwaldkreis ist im Dezember die Zahl der arbeitslos gemeldeten Bürger von 2.430 auf 2.484 gestiegen. Die Arbeitslosenquote steigt im Vergleich zum Vormonat auf 4,7 Prozent. Bei den Arbeitslosen zwischen 15 und 24 Jahren sank die Zahl um vier auf 311. Bei den älteren arbeitslos gemeldeten Personen über 50 Jahren ist die Zahl auf 784 gestiegen (Vormonat 767). Im Dezember 2024 waren im Odenwaldkreis 438 freie Arbeitsstellen gemeldet. Mit der Arbeitslosenquote von 4,7 Prozent liegt der Odenwaldkreis weiterhin unter der hessischen Quote von 5,5 Prozent. Im südhessischen Vergleich liegt er auf dem zweiten Platz hinter dem Landkreis Bergstraße mit einer Quote von 4,3 Prozent. Schlusslicht ist der Kreis Groß-Gerau mit 6,4 Prozent.

## Jo Lendle liest in der Rentmeisterei

**Bad König.** Am Samstag, 25. Januar, liest der Autor im großen Saal der Rentmeisterei (Schloßplatz 1) aus seinem Roman „Die Himmelsrichtungen“. Beginn ist um 19.30 Uhr. Thema des Buches ist der letzte Flug von Amelia Earhart, die als erster Mensch die Erde mit einem Flugzeug am Äquator umrunden wollte. Jo Lendle ist seit Anfang 2014 Verleger des Carl Hanser Verlags, Herausgeber der Literaturzeitschrift Akzente und Mitglied im Stiftungsrat des Literatur-



red Der Autor Jo Lendle.  
Foto: Jasper Bühler

## Erlebniscafé für Generation Plus öffnet wieder

**Erbach.** Das Erlebniscafé beim Roten Kreuz an der Bahnstraße 43 (Eingang Alte Poststraße) in Erbach ist ein Treffpunkt für Menschen, die sich altersunabhängig zur sogenannten Generation Plus zählen. Information, Aufklärung und Unterhaltung stehen im Vordergrund. Themen:

- Dienstag, 28. Januar: Die Krisenintervention und Notfallseelsorge stellt sich vor.
- Dienstag, 4. Februar: Fit im Alter.

- Dienstag, 18. Februar: Psychologin Zorica Fritsch: Einsamkeit im Alter und die Gefahren.
- Dienstag, 11. März: Showtime: Waitzige Weisen mit Drehorgel und Ziehharmonika.
- Dienstag, 18. März: „Was mache ich bei einem Notfall?“ Einführung in die Erste Hilfe.

Eine Anmeldung ist nicht notwendig.

Gefördert wird das Treffen von der kreisstädtischen Schmitt-Lynker-Stiftung.

## „Zehenspiel“ vergrößert sich

### Barfußschuh-Laden zieht in neue Räume

**Erbach.** Der Barfußschuh-Laden „Zehenspiel“ ist umgezogen und hat seine Ladenfläche auf 280 Quadratmeter vergrößert. In den neuen Räumlichkeiten am Stockheimer Ring 23 in Erbach ist Platz für ein erweitertes Sortiment. Zehenspiel teilt sich die Fläche mit dem ebenfalls neu aufgestellten Schuh Outlet, das seit September 2024 unter neuer Leitung steht.

„Der Umzug ist ein großer Schritt für uns und zeigt unser Engagement, Barfußschuhe und ihre vielen Vorteile in die Breite zu tragen“, sagt Kristin Fitterer, Gründerin von Zehenspiel. Barfußschuhe sollen die Fußmuskulatur stärken und damit für einen besseren Gang sorgen. Zur Feier des Umzugs plant Zehenspiel im Frühjahr 2025 verschiedene Aktionen.

ANZEIGE

## Punkte, Prämien, PAYBACK

**Jetzt bei Netto Marken-Discount punkten**  
Netto Marken-Discount ist jetzt Partner des größten und beliebtesten Bonusprogramms PAYBACK. Mehr punkten, mehr sparen: Netto-Kundinnen und Kunden können sich zahlreiche Einkaufsvorteile in den bundesweit rund 4.350 Filialen sichern. Mit rund 5.000 Artikeln verfügt Netto über die größte Lebensmittelauswahl in der Discountlandschaft. Neben den über 700 weiteren PAYBACK Partnerunternehmen ist nun auch bei Netto in den Filialen, im Netto-Onlineshop und bei Netto Reisen das Sammeln von Punkten möglich.

**Sparen mit Coupons:** Vor dem Einkaufen immer Coupons aktivieren und noch mehr sparen! Zum Start der Partnerschaft bieten Netto und PAYBACK Kundinnen und Kunden Coupons von bis zu 15-fachen Punkten für den Einkauf. Im Netto Online-Shop kann mit Coupons 11-fach gepunktet werden und auf netto-reisen.de gibt es bei ausgewählten Angeboten 10-fache Punkte.



**So funktioniert's:** Punkte mit der Netto-App, der PAYBACK App oder der PAYBACK Karte sammeln und diese zum Beispiel direkt beim Bezahlen an der Kasse einlösen oder online gegen attraktive Prämien tauschen.

**\* highspeed**

**Glasfaser für den Odenwald:** Der geförderte Glasfaserausbau im Odenwaldkreis hat begonnen! Sichern Sie sich jetzt in Fränkisch-Crumbach und Ober-Mossau Ihren kostenlosen Glasfaseranschluss<sup>1</sup> – gefördert im Rahmen der Gigabitförderung 2.0 der Bundesregierung. Im Komplett-Paket mit dem passenden Flatrate-Tarif der ENTEGA erhalten Sie alles aus einer Hand. [entega.de/glasfaser-odenwaldkreis](https://entega.de/glasfaser-odenwaldkreis)

**EINFACH KLIMAFREUNDLICH FÜR ALLE.**

**entega**

<sup>1</sup>Im Rahmen des Bundesförderprogramms Gigabit 2.0 erhalten Kunden den Glasfaseranschluss kostenfrei, wenn sich ihre Adresse im Fördergebiet befindet. Der Hausanschluss wird von der PEB Breitband GmbH & Co. KG bereitgestellt.